

Un partenariat qui compte

Chers lecteurs, j'ai le plaisir de vous informer que, dans le but d'augmenter sans cesse la qualité et l'intérêt des articles publiés dans Tropicultura, une convention de partenariat a été signée le 13 octobre 2006 entre Agri-Overseas, l'association qui publie votre revue, et l'Académie Royale des Sciences d'Outremer (ARSOM) de Belgique dont l'objectif principal est, depuis sa fondation, de promouvoir la connaissance scientifique des régions d'Outremer. Ce partenariat permettra à Tropicultura de bénéficier du parrainage scientifique de cette institution prestigieuse et des compétences de ses membres éminents qui s'intéressent au développement de l'agriculture et à une gestion plus durable de l'environnement dans les pays du Sud. L'entrée de l'ARSOM parmi les membres institutionnels d'Agri-Overseas s'est accompagnée de la restructuration du comité de rédaction de Tropicultura de manière à garantir sa participation au contrôle de la qualité scientifique des articles publiés. Vous pourrez constater en lisant la rubrique concernant l'organisation du comité de rédaction de Tropicultura à la fin de ce numéro que plusieurs nouveaux rédacteurs délégués membres de l'Académie ont été désignés, notamment dans les domaines de l'Economie et de la Sociologie rurales, des Sciences du sol, de la Foresterie et de l'Ecologie. En pratique, cela signifie qu'à l'avenir tout nouveau manuscrit soumis à Tropicultura devra recevoir l'aval d'un rédacteur délégué appartenant à l'ARSOM pour y paraître. Cette restructuration cadre parfaitement avec nos priorités concernant l'amélioration de la qualité du contenu de votre revue. Elle n'implique cependant aucun changement en ce qui concerne notre approche généraliste et pluridisciplinaire des problématiques du développement rural et de la gestion durable de l'environnement. Comme par le passé, nous continuerons résolument à donner la priorité à la publication d'articles susceptibles d'avoir un impact concret et direct sur l'amélioration des conditions de vie des populations rurales et qui peuvent intéresser le plus grand nombre possible de lecteurs. La conclusion de ce partenariat garant de l'amélioration de la qualité et de la pertinence du contenu de Tropicultura est donc une très bonne nouvelle pour son avenir. Il constitue sans doute une étape cruciale pour assurer la continuation de la parution de votre revue dont je vous souhaite une très bonne lecture du présent numéro.

Pour toute l'équipe de rédaction
Guy Mergeai
Rédacteur en Chef

An Important Partnership

Dear readers, I am delighted to inform you that in order to constantly improve the quality and the scope of articles published in Tropicultura, a partnership convention has been signed on the 13th October 2006 between Agri-Overseas, the association that publishes your Journal, and the Belgian Royal Academy for Overseas Sciences (RAOS) whose main objective since its foundation is to promote scientific knowledge of overseas regions. This partnership will enable Tropicultura to benefit from the scientific sponsorship of this prestigious institution and the abilities of its eminent members who are concerned by the development of agriculture and by a more sustainable management of the environment in Southern countries. The arrival of RAOS amongst the institutional members of Agri-Overseas is followed by a re-structurization of the publishing committee of Tropicultura in order to guarantee its participation in controlling the scientific quality of the published articles. You will notice by reading the paragraph about the organisation of the publishing committee of Tropicultura at the end of this volume that several new editorial staff members belonging to the Academy have been designated, particularly in the fields of Economy and Rural Sociology, Soil Science, Forest Management and Ecology. On a practical note, this implies that in the future, any new manuscript submitted to Tropicultura will need to receive the approval of a designated deputy of the chief editor belonging to RAOS before publication. This re-structurization ties in perfectly with our priorities concerning the improvement of the quality of the content of your Journal. Nevertheless, it implies no change whatsoever in our global and multidisciplinary approach of rural development problems and of a sustainable management of the environment. As in the past, we will resolutely continue to give priority to the publication of articles susceptible to having a concrete and direct impact on the improvement of living conditions of rural populations and which will interest the widest number of readers. Concluding, this partnership which guarantees the improvement of the quality and the pertinence of the content of Tropicultura is as such very good news for its future. It is probably a crucial stage to ensuring the continuation of the publication of your Journal for which I wish you a pleasant reading of this volume.

In the name of the publishing team
Guy Mergeai
Chief editor